

证券代码：002010 证券简称：G 传化 公告编号 2005-039



浙江传化股份有限公司  
2005 年半年度报告摘要

二〇〇五年八月

# 浙江传化股份有限公司2005半年度报告摘要

## § 1 重要提示

1.1 本公司董事会及董事保证本报告所载资料不存在虚假记载、误导性陈述或者重大遗漏，并对其内容的真实性、准确性和完整性承担个别及连带责任。本半年度报告摘要摘自半年度报告全文，报告全文同时刊载于巨潮资讯网（<http://www.cninfo.com.cn>）。投资者欲了解详细内容，应当仔细阅读半年度报告全文。

1.2 没有董事对半年度报告内容的真实性、准确性、完整性无法保证或存在异议。

### 1.3 董事未出席名单

未出席董事姓名	未出席会议原因	受托人姓名
戴猷元	出差在外	童本立
刘今强	出差在外	陈劲

1.4 本公司半年度财务报告已经浙江天健会计师事务所有限公司审计并出具标准无保留意见的审计报告。

1.5 公司董事长徐冠巨先生、总经理应天根先生、财务负责人兼财务部经理王宝槎先生保证半年度报告中财务报告的真实、完整。

## § 2 上市公司基本情况

### 2.1 基本情况简介

股票简称	G传化		
股票代码	002010		
上市证券交易所	深圳证券交易所		
	董事会秘书	证券事务代表	投资者关系管理负责人
姓名	冯国祚	-	冯国祚

联系地址	杭州市萧山经济技术开发区	-	杭州市萧山经济技术开发区
电话	0571-82872991	-	0571-82872991
传真	0571-82871858	-	0571-82871858
电子信箱	zqb@etransfar.com	-	zqb@etransfar.com

## 2.2 主要财务数据和指标

### 2.2.1 主要会计数据和财务指标

单位：（人民币）元

	本报告期末	上年度期末	本报告期末比上年度期末增减（%）
流动资产	365,466,679.10	428,103,863.77	-14.63
流动负债	104,841,111.22	80,529,867.61	30.19
总资产	485,121,789.54	460,722,667.59	5.30
股东权益（不含少数股东权益）	379,126,713.12	379,456,719.32	-0.09
每股净资产	4.74	4.74	0.00
调整后的每股净资产	4.74	4.74	0.00
	报告期（1-6月）	上年同期	本报告期比上年同期增减（%）
净利润	23,669,993.80	14,838,961.30	59.51
扣除非经常性损益后的净利润	26,342,080.10	15,238,064.96	72.87
每股收益	0.296	0.185	60.00
净资产收益率	6.24%	4.35%	1.89
经营活动产生的现金流量净额	-79,897,940.77	-51,376,252.80	-55.52

### 2.2.2 非经常性损益项目

适用 不适用

单位：（人民币）元

非经常性损益项目	金额
处置长期股权投资、固定资产、在建工程、无形资产、其他长期资产产生的损益	-4,047,576.92
债务重组损失	-1,408.00
以前年度已经计提各项减值准备的转回	44,418.18
各项非经常性营业外收入、支出	-1,311.11
小计	-4,005,877.85
减：所得税影响数	-1,332,911.72
减：少数股东损益影响数	-879.83
合计	-2,672,086.30

### § 3 股本变动及股东情况

#### 3.1 股份变动情况表

适用    不适用

#### 3.2 前十名股东、前十名流通股股东持股情况表

报告期末股东总数							7,179
前十名股东持股情况							
股东名称 (全称)	报告期内增减	报告期末持股数量	比例 (%)	股份类别 (已流通或未流通)	质押或冻结的股份数量	股东性质 (国有股东或外资股东)	
徐冠巨	0.00	19,666,667.00	24.58	未流通	0.00	其他	
徐观宝	0.00	11,333,333.00	14.17	未流通	0.00	其他	
徐传化	0.00	11,000,000.00	13.75	未流通	0.00	其他	
传化集团有限公司	0.00	6,000,000.00	7.50	未流通	0.00	其他	
浙江大学创业投资有限公司	0.00	6,000,000.00	7.50	未流通	0.00	其他	
浙江省科技风险投资有限公司	0.00	3,000,000.00	3.75	未流通	0.00	国有股东	
浙江航民实业集团有限公司	0.00	3,000,000.00	3.75	未流通	0.00	其他	
泰和证券投资基金		940,227.00	1.18	已流通		其他	
金信信托投资股份有限公司-成长型一期证券组合投资资金信托		495,290.00	0.62	已流通		其他	
中国民族证券有限责任公司		440,000.00	0.55	已流通		其他	
前十名流通股股东持股情况							
股东名称 (全称)	期末持有流通股的数量		种类 (A、B、H股或其它)				
泰和证券投资基金	940,227.00		A股				
金信信托投资股份有限公司-成长型一期证券组合投资资金信托	495,290.00		A股				
中国民族证券有限责任公司	440,000.00		A股				
吴学容	273,274.00		A股				
洪炳生	213,321.00		A股				
东方证券股份有限公司	202,013.00		A股				
LEHMAN BROTHERS INTERNATIONAL (EUROPE)	150,000.00		A股				
金信信托投资股份有限公司-稳健型证券组合投资资金信托	145,700.00		A股				
张一志	122,200.00		A股				
罗致精	120,010.00		A股				

上述股东关联关系或一致行动关系的说明	前十名股东中徐传化、徐冠巨、徐观宝系父子关系，徐氏父子三人合并持有传化集团有限公司100%的股份，存在关联关系；其他发起人股东之间不存在关联关系。流通股股东中金信信托投资股份有限公司-成长型一期证券组合投资资金信托与金信信托投资股份有限公司-稳健型证券组合投资资金信托之间存在关联关系，公司未知其他流通股股东之间是否有关联关系，也未知是否属于《上市公司股东持股变动信息披露管理办法》规定的一致行动人。
--------------------	--

### 3.3 控股股东及实际控制人变更情况

适用    不适用

## § 4 董事、监事和高级管理人员情况

### 4.1 董事、监事和高级管理人员持股变动

适用    不适用

姓名	职务	期初持股数	期末持股数	变动原因
冯国祚	副总经理、董事会秘书	0.00	7,700.00	购买

## § 5 管理层讨论与分析

### 5.1 主营业务分行业、产品情况表

单位：（人民币）万元

主营业务分行业情况						
	主营业务收入	主营业务成本	毛利率（%）	主营业务收入比上年同期增减（%）	主营业务成本比上年同期增减（%）	毛利率比上年同期增减（%）
专用化学产品制造业	37,438.32	28,140.92	24.83	25.57	23.54	1.24
其中：关联交易						
主营业务分产品情况						
印染助剂	27,266.02	19,510.55	28.44	23.74	23.92	-0.11
皮革化纤	10,172.30	8,630.37	15.16	30.78	22.69	5.59
其中：关联交易						
关联交易的定价原则						

其中：报告期内上市公司向控股股东及其子公司销售产品和提供劳务的关联交易总金额为0.00万元。

## 5.2 主营业务分地区情况

单位：（人民币）万元

地区	主营业务收入	主营业务收入比上年同期增减（%）
华东地区	33,730.07	27.13
华南地区	1,647.62	28.53
华北地区	737.00	2.06
其他地区	1,323.63	3.59
合计	37,438.32	25.57

## 5.3 对净利润产生重大影响的其他经营业务

适用 不适用

## 5.4 参股公司经营情况

适用 不适用

## 5.5 主营业务及其结构与上年度发生重大变化的原因说明

适用 不适用

## 5.6 主营业务盈利能力（毛利率）与上年度相比发生重大变化的原因说明

适用 不适用

## 5.7 利润构成与上年度相比发生重大变化的原因分析

适用 不适用

## 5.8 募集资金使用情况

### 5.8.1 募集资金运用

适用 不适用

单位：（人民币）万元

募集资金总额	18,893.97		报告期内使用募集资金总额		7,216.37					
			已累计使用募集资金总额		7,216.37					
承诺项目	是否已变更项目	原计划投入总额	报告期内投入金额	累计已投入金额	实际投资进度（%）	报告期内实现的收益（以利润总额计算）	项目建成时间或预计建成时间	是否符合计划进度	是否符合预计收益	项目可行性是否发生重大变

											化
年产20000吨 织物涂层剂工 程项目	否	4,996.22	2,866.40	2,866.40	57.34	0.00	2006年6月	否	否	否	否
年产22000吨 织物整理剂技 改工程项目	否	4,207.00	2,272.77	2,272.77	54.02	0.00	2006年6月	否	否	否	否
年产20000吨 染色助剂技改 工程项目	否	4,721.00	2,077.20	2,077.20	44.00	0.00	2006年6月	否	否	否	否
年产7000吨前 纺化纤油剂工 程项目	否	4,997.11	0.00	0.00	0.00	0.00	-	否	否	是	是
合计	-	18,921.33	7,216.37	7,216.37	38.14	0.00	-	-	-	-	-
分项目说明未 达到计划进度 和预计收益的 情况和原因	公司募集资金到位后，由于国家宏观调控严格控制土地，公司所在的杭州萧山地区经济发达，工业用地极度紧张，原计划的募集资金项目用地未能落实，造成公司募集资金项目建设未按计划进行实施。公司上半年通过收购土地、建筑物等相关资产，已落实了三个项目的建设用地。										
项目可行性发 生重大变化的 情况说明	年产7000吨前纺化纤油剂工程项目延缓实施。由于前纺化纤油剂行业发展趋势发生了很大变化，产品销售价格不断下降，毛利率不断降低，货款回收难度加大，在可预见的时期内难以达到原可行性研究报告所预期的经济效益，如果仍按原计划实施项目，将导致项目无法达到预期收益，投资风险较大，因此公司经过认真评估决定延缓此项目的实施进度。										
募集资金项目 实施地点变更 情况	已发生变更，公司募集资金的实施地点变更为公司收购的杭州华信织染有限公司（以下简称“杭州华信”）所在地（杭州市萧山经济技术开发区建设一路），详见2005年2月26日公告的第二届董事会第四次会议的决议公告《关于变更募集资金项目实施地点的议案》。										
募集资金项目 实施方式调整 情况	公司募集资金项目的实施方式拟变更为将通过设立子公司的形式实施。										
募集资金项目 先期投入及弥 补情况	无										
用闲置募集资 金暂时补充流 动资金情况	1、经2004年度第二次临时股东大会通过，公司将闲置募集资金5000万元暂时用于补充流动资金，使用期限不超过六个月，截止时间为2005年3月9日。公司实际使用募集资金4993.97万元，用于暂时补充流动资金。经董事会决议到期后继续使用部分闲置募集资金补充流动资金，募集资金使用金额不超过8000万元用于暂时补充流动资金。 2、截止报告期末，公司合计使用闲置募集资金8000万元暂时补充流动资金，报告期内用闲置募集资金暂时补充流动资金已产生效益178万元。										
项目实施出现 募集资金结余 的金额及原因	无										
募集资金其他 使用情况	无										

### 5.8.2 变更项目情况

适用      不适用

### 5.9 董事会下半年的经营计划修改计划

适用 不适用

5.10 预测年初至下一报告期期末的累计净利润可能为亏损或者与上年同期相比发生大幅度变动的警示及说明

适用 不适用

5.11 公司管理层对会计师事务所本报告期“非标意见”的说明

适用 不适用

5.12 公司管理层对会计师事务所上年度“非标意见”涉及事项的变化及处理情况的说明

适用 不适用

## §6 重要事项

6.1 收购、出售资产及资产重组

6.1.1 收购或置入资产

适用 不适用

单位：（人民币）万元

交易对方	被收购或置入资产	购买日	交易价格	自购买日起至报告期末为上市公司贡献的净利润	是否为关联交易	定价原则说明	所涉及的资产产权是否已全部过户	所涉及的债权债务是否已全部转移
杭州华信织染有限公司	收购杭州华信织染有限公司部分资产（包括土地使用权、建筑物及设备类固定资产）	2005年2月28日	9,918.00	0.00	否	-	否	是

6.1.2 出售或置出资产

适用 不适用

单位：（人民币）万元

交易对方	被出售或置出资产	出售日	交易价格	本年初起至出售日该出售资产为上市公司贡献的净利润	出售产生的损益	是否为关联交易	定价原则说明	所涉及的资产产权是否已全部过户	所涉及的债权债务是否已全部转移
吴江三联印染有限公司	从华信公司购入的机器设备转让	2005年6月20日	719.62	0.00	-404.76	否	-	是	是

### 6.1.3 自资产重组报告书或收购出售资产公告刊登后，该事项的进展情况及对报告期经营成果与财务状况的影响

适用 不适用

### 6.2 担保事项

适用 不适用

### 6.3 关联债权债务往来

适用 不适用

### 6.4 重大诉讼仲裁事项

适用 不适用

### 6.5 其他重大事项及其影响和解决方案的分析说明

开展投资者关系管理的具体情况

适用 不适用

在投资者关系管理方面，公司严格遵守信息披露方面的法律、法规及规范性文件的要求，履行信息披露义务。公司通过网上交流以及设置投资者咨询电话、电子信箱等方式回答投资者的提问，加强与投资者的沟通及联系。公司目前已经制定了《浙江传化股份有限公司投资者关系管理制度》对公司的投资者关系管理工作进行规范。

2005年3月9日下午15:00-17:00公司通过全景网络（网址：<http://irm.p5w.net>）举行2004年度报告说明会。出席本次年度报告说明会的人员有：公司董事兼总经理应天根先生、独立董事陈劲先生、财务负责人王宝槎先生、董事会秘书冯国祚先生和公司保荐代表人陈肖汉先生。

2005年6月24日下午14:00-17:00公司通过全景网络·中国股权分置改革专网（网址：<http://gqfz.p5w.net>）进行股权分置改革试点投资者网上交流活动。出席本次网上交流会的人员有：公司董事会、管理层主要成员、保荐机构相关人员。

2005年7月21日上午9:30-11:30公司通过全景网络·中国股权分置改革专网（网址：<http://gqfz.p5w.net>）举行股权分置改革投资者网上交流会（第二期）。出席本次网上交流会的人员有：公司董事会、管理层主要成员、保荐机构相关人员。

其他重大事项及其影响和解决方案的分析说明

适用 不适用

1. 公司股权分置改革情况, 2005年6月20日发布关于公司被中国证监会列为股权分置改革试点的公告, 2005年6月26日公司召开第二届董事会第六次会议, 审议通过《关于公司股权分置改革方案的议案》; 2005年7月12日公司召开2005年度第一次临时董事会, 审议通过《关于修改公司股权分置改革方案的议案》。2005年7月29日召开2005年度第一次临时股东大会, 审议通过了公司股权分置改革方案。2005年8月4日公司股权分置改革实施完毕。

2. 公司2004年度股东大会审议通过了《公司2004年度利润分配预案》, 根据浙江天健会计师事务所有限公司审计报告, 公司2004年度实现净利润52,537,082.08元(母公司), 根据《公司章程》, 提取10%的法定公积金, 提取5%的法定公益金, 不提取任意公积金, 可供股东分配的利润44,656,519.77元; 加年初未分配利润64,442,483.92元, 实际可供股东分配的利润109,099,003.69元。决定公司2004年度的利润分配方案为:

以公司2004年12月31日的总股本80,000,000股为基数, 向全体股东每10股派发现金红利3元(含税), 合计派发现金24,000,000.00元, 剩余未分配利润85,099,003.69元结转下年; 公司2004年度不进行公积金转增股本。

2005年5月12日, 公司公布2004年度分红派息实施公告, 利润分配工作现已实施完成。

3. 根据公司董事会二届七次会议审议通过的2005年度中期公积金转增股本预案, 公司2005年度中期公积金转增股本预案为: 以公司2005年6月30日的总股本80,000,000股为基数, 向全体股东每10股转增5股, 转增后公司总股本由80,000,000股增加至120,000,000股, 资本公积由169,495,478.56元减少为129,495,478.56元。

## 6. 6董事出席董事会会议情况

报告期内董事会会议召开次数			3次		
董事姓名	职务	亲自出席次数	委托出席次数	缺席次数	是否连续两次未出席会议
徐冠巨	董事长	3	0	0	否
徐观宝	董事	3	0	0	否
应天根	董事	3	0	0	否
王宝槎	董事	3	0	0	否
朱国英	董事	3	0	0	否
戴猷元	独立董事	3	0	0	否
童本立	独立董事	1	2	0	否
陈劲	独立董事	3	0	0	否
刘今强	独立董事	3	0	0	否

## § 7 财务报告

### 7.1 审计意见

财务报告	未经审计	审计
审计意见	标准无保留意见	非标意见
审计意见全文		
我们审计了贵公司2005年6月30日的资产负债表和合并资产负债表, 2005年1-6月的利润及利润分配表和合并利润及利润分配表, 以及2005年1-6月的现金流量表和合并现金流量表。这些会计报表的编制是贵公		

司管理当局的责任，我们的责任是在实施审计工作的基础上对这些会计报表发表意见。

我们按照中国注册会计师独立审计准则计划和实施审计工作，以合理确信会计报表是否不存在重大错报。审计工作包括在抽查的基础上检查支持会计报表金额和披露的证据，评价管理当局在编制会计报表时采用的会计政策和作出的重大会计估计，以及评价会计报表的整体反映。我们相信，我们的审计工作为发表意见提供了合理的基础。

我们认为，后附会计报表符合国家颁布的企业会计准则和《企业会计制度》的规定，在所有重大方面公允反映了贵公司2005年6月30日的财务状况以及2005年1-6月的经营成果和现金流量。

浙江天健会计师事务所有限公司  
中国·杭州

中国注册会计师 王国海  
中国注册会计师 陈晓华

## 7.2 财务报表

### 7.2.2 利润及利润分配表

单位：（人民币）元

#### 境内报表

项目	本期		上年同期	
	合并	母公司	合并	母公司
一、主营业务收入	374,383,167.49	374,108,310.99	298,138,370.00	298,138,370.00
减：主营业务成本	281,409,224.73	287,123,937.92	227,781,188.17	227,781,188.17
主营业务税金及附加	1,322,748.11	1,234,764.76	736,250.09	736,250.09
二、主营业务利润(亏损以“-”号填列)	91,651,194.65	85,749,608.31	69,620,931.74	69,620,931.74
加：其他业务利润(亏损以“-”号填列)	536,784.06	536,784.06	616,290.91	616,290.91
减：营业费用	27,226,885.30	27,226,052.30	24,176,473.19	24,176,473.19
管理费用	24,126,904.45	23,655,545.07	21,739,153.43	21,739,153.43
财务费用	-157,857.82	-151,438.96	1,262,826.46	1,262,826.46
三、营业利润(亏损以“-”号填列)	40,992,046.78	35,556,233.96	23,058,769.57	23,058,769.57
加：投资收益(亏损以“-”号填列)		3,760,960.79		
补贴收入			15,483.00	15,483.00
营业外收入	14,494.40	14,494.40		
减：营业外支出	4,395,935.40	4,385,962.17	914,175.93	914,175.93
四、利润总额(亏损以“-”号填列)	36,610,605.78	34,945,726.98	22,160,076.64	22,160,076.64
减：所得税	12,522,727.44	12,292,820.25	7,321,115.34	7,321,115.34
少数股东损益	417,884.54			
加：未确认的投资损失本期发生额				
五、净利润(亏损以“-”号填列)	23,669,993.80	22,652,906.73	14,838,961.30	14,838,961.30
加：年初未分配利润	109,120,240.09	109,099,003.69	64,442,483.92	64,442,483.92

其他转入				
六、可供分配的利润	132,790,233.89	131,751,910.42	79,281,445.22	79,281,445.22
减：提取法定盈余公积				
提取法定公益金				
提取职工奖励及福利基金				
提取储备基金				
提取企业发展基金				
利润归还投资				
七、可供投资者分配的利润	132,790,233.89	131,751,910.42	79,281,445.22	79,281,445.22
减：应付优先股股利				
提取任意盈余公积				
应付普通股股利	24,000,000.00	24,000,000.00		
转作资本（或股本）的普通股股利				
八、未分配利润	108,790,233.89	107,751,910.42	79,281,445.22	79,281,445.22
利润表（补充资料）				
1．出售、处置部门或被投资单位所得收益				
2．自然灾害发生的损失				
3．会计政策变更增加（或减少）利润总额				
4．会计估计变更增加（或减少）利润总额				
5．债务重组损失	1,408.00	1,408.00	436,536.50	436,536.50
6．其他				

### 7.3 报表附注

7.3.1 如果出现会计政策、会计估计变更或会计差错更正的，说明有关内容、原因及影响数。

适用 不适用

7.3.2 如果财务报表合并范围发生重大变化的，说明原因及影响数。

适用 不适用

7.3.3 如果被出具非标准无保留意见，列示涉及事项的有关附注。

适用    不适用

浙江传化股份有限公司董事会

董事长：**徐冠巨**

二    五年八月十二日